

Druga strona postępowania: Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób (przedstawiciele: J. Mannheim i A. Daume, pełnomocnicy, wspierani przez adwokatów D. Waelbroeck i A. Duron)

Przedmiot

Odwołanie mające na celu uchylenie wyroku Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (druga izba) z dnia 29 kwietnia 2015 r., CJ/ECDC (F-159/12 i F-161/12, EU:F:2015:38).

Sentencja

- 1) *Odwołanie od wyroku Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (druga izba) z dnia 29 kwietnia 2015 r., CJ/ECDC (F-159/12 i F-161/12, EU:F:2015:38) zostaje oddalone w zakresie sprawy F-159/12.*
- 2) *CJ pokrywa własne koszty i zostaje obciążony kosztami poniesionymi przez Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób (ECDC) w niniejszej instancji w zakresie dotyczącym sprawy F-159/12.*
- 3) *Punkty 3 i 5 sentencji wyroku Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (druga izba) z dnia 29 kwietnia 2015 r., CJ/ECDC (F-159/12 i F-161/12, EU:F:2015:38) zostają uchylone.*
- 4) *Niniejsza sprawa w zakresie dotyczącym sprawy F-161/12 zostaje przekazana do innej izby, niż ta, która orzekała w niniejszym odwołaniu.*
- 5) *Rozstrzygnięcie o kosztach dotyczących niniejszego postępowania nastąpi w wyroku kończącym postępowanie w sprawie F-161/12.*

⁽¹⁾ Dz.U. C 311 z 21.9.2015.

Wyrok Sądu z dnia 5 października 2016 r. – ECDC/CJ

(Sprawa T-395/15 P) ⁽¹⁾

**(Odwołanie — Służba publiczna — Personel kontraktowy — Umowa na czas określony — Rozwiązanie —
Utrata zaufania — Prawo do bycia wysłuchanym)**

(2016/C 419/53)

Język postępowania: angielski

Strony

Wnoszący odwołanie: Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób (przedstawiciele: J. Mannheim i A. Daume, pełnomocnicy, wspierani przez adwokatów D. Waelbroeck i A. Durona)

Druga strona postępowania: CJ (Agios Stefanos, Grecja) (przedstawiciel: adwokat V. Kolias)

Przedmiot

Odwołanie mające na celu częściowe uchylenie wyroku Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (druga izba) z dnia 29 kwietnia 2015 r., CJ/ECDC (F-159/12 i F-161/12, EU:F:2015:38).

Sentencja

- 1) *Odwołanie zostaje oddalone.*
- 2) *Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób (ECDC) zostaje obciążone kosztami postępowania.*

⁽¹⁾ Dz.U. C 311 z 21.9.2015.